

Embassy of the United States of America

Bangkok, Thailand

20/05/90 Duong Hoang Lan Thu

10 May 90

P.O.

Duan Tan Binh

TP HCM.

Dear Sir/Madam:

Reference: IV

264392 (6)

Nguyen Van Khanh

We have received your application and have opened a file for you. Your file (IV) number is listed above. Please mark this number on all documents and correspondence you send to us.

The following is a list of documents which are needed to complete our file. Before your case can be considered further, we must have these documents.

Family Documents

- A copy of your birth certificate and the birth certificates of each member of your family.
- A copy of your marriage certificate (if there was a previous marriage we will also need, as appropriate, a death certificate or divorce decree to show the marriage was legally terminated).
- A copy of each person's Vietnamese ID card.
- A photo of each person.

Employment Documents

- Photocopies of papers that show you worked for the U.S. Government or a U.S. organization. Papers that show you worked closely with U.S. officials or U.S. programs while working for the Vietnamese Government or serving in the Vietnamese Military before April 30, 1975. Papers that show you went to school or had training in the U.S. or in another country under U.S. sponsorship.

These papers could be personnel actions, payroll slips, certificates, diplomas, ID cards, travel orders, and the like. Also send the names of American supervisors or advisors, as well as copies of any letters you may have received from them.

- If you or a member of your family had been in re-education, send a copy of the release certificate.
- If you have a close relative in the United States or in another country send us the name and address of that relative, and tell us how the person is related to you.

NOTE: Your legal spouse and unmarried children are the only relatives eligible to accompany you to the United States.

You should collect these documents and send them to us. If you have already submitted some of these documents, you may wish to forward copies of them again to ensure that the copies will be included in our file.

In addition to submitting the required documentation, you should apply for Exit Permits. We must stress the fact that even when our file is complete, it is still the decision of the Vietnamese authorities whether or not you will be permitted to depart. This office has no influence over decisions by the Vietnamese authorities regarding the issuance of Exit Permits. Therefore, all efforts to obtain Exit Permits must be made by you.

Please inform us of any change of address or telephone number, for either you or your relatives in the U.S., and always write the IV number (five or six digits) on your letter.

This letter is not being sent to you because we have already reviewed our file for you, but rather to inform you that we have established a case file and to tell you the IV file number. After you have submitted all the required documentation, we will then be able to complete our file. If any other information or documents are needed, we will contact you when we review the file. Please do not write to us unless it is to report a change of address, or to tell us you have obtained Exit Permits; in that case, send us the Exit Permit numbers.

Sincerely,



Orderly Departure Program
127 Sathorn Tai Road
Bangkok 10120
Thailand

Ban chỉ huy
ng quân y Tôm
Q R G

Cộng Hòa Miền Nam Việt Nam
Độc Lập Dân Chủ Hòa Bình Trung Lập

Số: 252/ CN

GIẤY CHỨNG NHẬN

Họ và tên: ¹⁰NGUYỄN-VĂN-KHÁCH tuổi: 80
Sanh quán: ^UQuận Thủ Đức Tỉnh LONG AN.
Nơi về ngụ: 72/2 CM tháng 8 2/ Tân Bình Thành Phố Hồ Chí Minh
Nguyên là: Trung úy trong
quânội ngụy quyền Sài Gòn.

Đã theo học lớp quân huấn 6 tháng, kể từ ngày 26-6-78
đến ngày 02-8-78. Nay anh "hoặc" chị được về sum họp
với gia đình tiếp tục học tập lao động để trở thành người
làm ăn lương thiện.

Yêu cầu các cơ quan, đoàn thể Cách Mạng địa phương
hết sức giúp đỡ anh "hoặc" chị:
phần đầu óc.

Nhân dạng:

- Cao 1m, 74
- Dấu vết đặc biệt:
Nốt ruồi ngang mày
phải cách 1 phân.



Ngày 27 tháng 6 năm 1978

Đại úy Nguyễn Hoàng Chiểu



4- Không đọc báo ngoài khu vực muốn giấy
chứng nhận này .

Nếu làm mất phải báo cáo với cơ quan an-
 ninh nội mật và Chính quyền nơi cấp giấy
chứng nhận .

5- Khi Ủy ban nhân dân cả chi mạng báo tội
thì phải đến đúng hẹn .

BỘ TƯ LỆNH QUÂN KHU 9

Thực hiện chính sách khoan hồng của Chính phủ cách mạng lâm thời cộng hòa miền Nam Việt Nam đối với những sỹ quan, hạ sỹ quan, binh lính quân

Xét tình thân học tập cải tạo của *Nguyễn Văn Khoa*
nguyên là *Nguyễn Văn Khoa* sỹ quan quân, tướng tá...

— Xét đơn xin bảo lãnh của *Chú Nguyễn Văn Khoa* cấp nước xã *Thị trấn*
Khuê Điền Hòa, Tỉnh Long An

QUYẾT ĐỊNH

Điều 1 — Cho *Nguyễn Văn Khoa* *Nguyễn Văn Khoa* *Nguyễn Văn Khoa*
ngưng quân huấn tập trung và cho phép *Nguyễn Văn Khoa* *Nguyễn Văn Khoa*

Điều 2 — Khi trở về địa phương hoặc tiếp tục học tập ở đơn vị *Nguyễn Văn Khoa*
đương sự phải chấp hành tốt mọi quy định về luật pháp và chấp hành
chức năng, chính quyền cơ sở ở địa phương hoặc đơn vị mình làm việc. Thời

gian chỉ là một năm. Sau thời gian đó
địa phương hoặc cơ quan đơn vị làm việc của nhân là tiếp tục và chấp hành
quyền về tại đồng ý thì sẽ được chính thức thôi phục vụ quân sự.

Điều 3 — Thông quân huấn Quân khu. Trại quân huấn *Nguyễn Văn Khoa*
và đương sự chấp hành quyết định thi hành

Ngày 23 tháng mười năm 1977

TUQUY BỘ TƯ LỆNH QUÂN KHU 9

Phó Chủ nhiệm Cục Chính Trị



Thượng tá ĐOÀN VĂN THỊ

CHI CHÚ

— Không được vẽ ô (bản phủ), địa sản công điền
giới và vùng xung yếu. Trong thời gian quân
cử. Ở đâu do chính quyền địa phương quyết
định.

— Giấy này không có giá trị đi đường
— Trong thời gian quân chế, việc quy định bao
nhằm ngày trình diện 1 lần là do chính quyền
địa phương xã, phường quy định.

QUYẾT ĐỊNH NÀY, LÀM THÀNH 1 BẢN

- 1 — Thông quân huấn Quân khu lưu.
- 1 — Trại quân huấn
- 1 — Ủy ban nhân dân xã, Phường cơ quan.
- 1 — Đường cơ.

Panatrakhom Camp (Thailand) July - 1st - 1990.

(1)

Kính gửi

Chị KHUÊ-MINH-THU

Chủ tịch Hội GIA-ĐÌNH CỰU TỰ NHÂN CHÍNH-TRỊ CS/Việt Nam

Trước hết, trong tình hình cao đẹp của Hội, tôi xin mạn phép được gọi là chị thân mật; mong chị thủ-loại cho, và cũng xin được phép tự giới thiệu ngay cùng chị: Tôi tên NGUYỄN-VĂN-KHÁCH sinh ngày 20-10-1948 tại tỉnh Long-An, là cựu Sĩ-quan thuộc binh chủng Quân Cảnh / Q.L-VNCH - Sĩ-quân: 68/142.183, Cấp bậc: TRUNG-UY. Chức-vụ: Đại-dội-Trưởng, Thời-gian tu cải-tạo Công-Sản từ 26-6-1975 đến 02-1-1978 (31 tháng). Hiện đã cùng vợ + bốn con và 2 đứa cháu; viết thoát khỏi lửa ngục Công-Sản VN đến Thailand ngày 17-9-1989 và đang ở Trại Cảnh Thước tại tỵ-nam Panatrakhom (Thailand), địa-chỉ như sau: - NGUYỄN-VĂN-KHÁCH

P.S.T # 01563 House 2F32 P.C.

P.O Box 18 Panatrakhom.

CHON BURI 20.1KO - Thailand.

Tên những người trong gia đình gồm: -

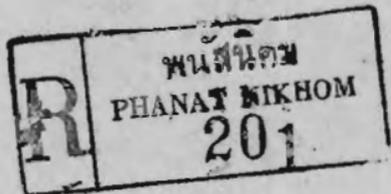
- 1- Nguyễn-Thị-Phước Sinh 22-5-1955 (Vợ).
- 2- Nguyễn-Bình-Phước-Thủy 02-10-1972 (Con gái).
- 3- Nguyễn-Bình-Phước-Trang 28-7-1974 (").
- 4- Nguyễn-Bình-Phước-Bảo 01-5-1975 (Con trai).
- 5- Nguyễn-Bình-Phước-Chi 1978 (").
- 6- Tạ-Thị-Thái-Uyển 10-8-1978 (Cháu gái).
- 7- Tạ-Thị-Thanh-Tâm 01-5-1982 (").

Trước khi trình-bày những vấn-đề trong hoàn cảnh hiện tại để nhờ chị giúp đỡ, tôi xin được đại-diện cho cả gia-đình tôi. Kính gửi đến chị lời chúc tốt-lành nhất và dẫu-dẫu Sứ-khách để tiếp-tục công-việc cao-đẹp mà chị đang làm thật tốt cho tất

3
gửi cái di chúc và Giấy quan phủ. tại An Ninh (trai gram và trước cái kèn
gram 1, 4 và 5; thế nên rất nhiều tên tu binh công binh một mặt
bớt tên thì, do đó sau khi đi tu cái tạo vô cùng nhiều cho tôi được
ở Sài Gòn và dưới tờ cũng gửi. Đình về con về quê. Tại đây tôi gặp lại
những tên tu binh mà trước kia ở Phú Quốc do tôi trông coi gram - giá.
(Chúng tôi cái di chúc và trước Công An Xã, Chi - tịch Xã, Trước Công An
Huyện và Bí thư Huyện) nói quê tôi ở. Tôi bị chúng đàn áp và tra
thứ hiên hạ; chúng không xét tôi nhưng chúng đẩy cái tôi tuy mang
tiếng dưới tha vô sum. huy với giả. Đây những thật. Họ bèn Công An Xã
ở Huyện bắt tôi đi lao động khổ sai trên rừng sâu và biên giới.
Con cái tôi không được đi học. hãnh gì cái, trong giấy tha tra trai
cái quan di chúc tại địa phương một năm nhưng thật họ sau ba
năm chúng cũng không tha quyền cho tôi được làm việc dân binh. thấy
tôi dụng tâm (sau ba năm được trả quyền Công dân chúng sẽ đi
nơi và dưới tờ đi tập trung cái tạo lại). Vì lý do đó tôi phải bỏ
trên địa phương nó tôi ở đi về Sài Gòn; đem về con gửi ở nhà
bên về; và sống làm. lúc tìm thấy viết thoát kèn VN nhưng thật
bởi mai cho đến ngày 17-9-89 mới thật sự thoát được và đạt
chân đến được đất Thailand, nhưng thấy đến thật sự được hưởng
đời sống tự do trên vùng đất thật sự tự do; nào ngờ lại lọt vào
tình trạng đến sau ngày 11-3-89 nên phải vào ở trại cầm di
chức ngày thanh lọc ^{là} xử phạt phân định bị hay đi dân kinh tế,
mà nếu nói trong cuộc thanh lọc thì không biết dân mà ngỡ được; vì
lịch này họ đến miền đây miền vào đến di dân kinh tế để loại
bỏ mà trả về VN (thật là bất công). Hiện tại gia đình tôi tất cả
8 người đang phải sống một cuộc sống hết sức là vất vả và thiếu thốn
trong trại, những dù cho có khổ. Số mấy chúng tôi vẫn chịu được
được miễn sao trong trong lại chúng tôi dưới sông trên một đất nước
thật sự có tự do và bầu bầu nhân quyền. Với hoàn cảnh như tôi

REGISTERED

TO: MRS. KHUC-MINH-THU
P.O BOX 5435 - ARLINGTON.
V.A. 22205 - 0635



JUL 1 2 1990

U.S.A.

REGISTERED

From:- Nguyễn-văn-khách

P.S.T # 01563 House 2f32 P.C.

P.O Box 18 Panatnikhom.

CHONBURI 20/40 - Thailand ..